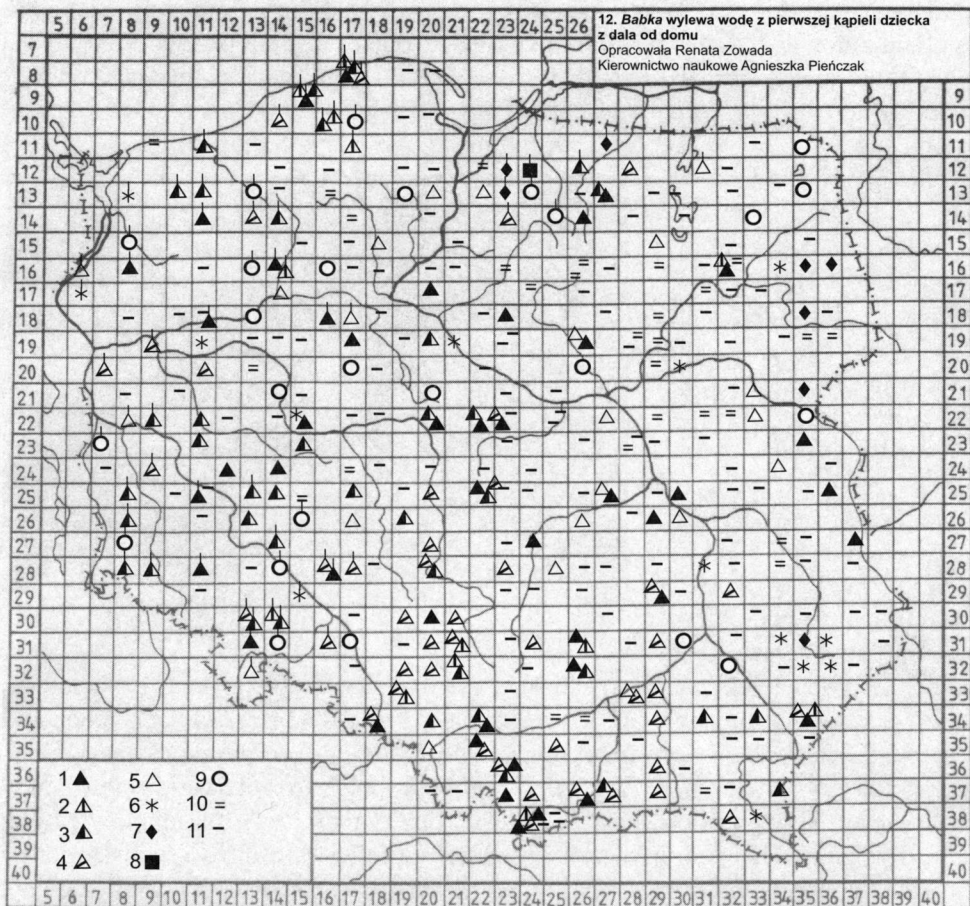




Objaśnienie znaków:

Babka wylewa wodę z pierwszej kąpieli dziecka: 1 - w ogrodzie, 2 - na kwiaty, 3 - pod drzewo, 4 - na trawę, 5 - na podwórze, 6 - pod płot, 7 - w miejsce, gdzie schodzą się trzy płoty, 8 - za miedzę na sąsiednie pole, 9 - brak dokładniejszych danych, 10 - brak tradycji, 11 - brak odpowiedzi.

Uwagi:

1. Mapę opracowano na podstawie badań terenowych prowadzonych w latach 70. XX wieku przez Pracownię Polskiego Atlasu Etnograficznego.

2. Mapa dotyczy stanu zjawiska w latach 70. XX wieku.

3. Punkty z pionową kreską oznaczają informacje pochodzące od ludności napływowej (przesiedleńcy z Kresów Wschodnich i osadnicy z różnych rejonów Polski).

Mapę opracowano na podstawie odpowiedzi na pytania zawarte w kwestionariuszu PAE nr 7, Zwyczaje, obrzędy i wierzenia urodzinowe, oprac. Józef Gajek:

VI. Położna, „babka”, „babiąca”, akuszerka. Ich wybór, znaczenie oraz funkcja w ludowych zwyczajach i obrzędach urodzinowych.

27. Jakie obowiązki należały do takiej „babki”:

e) Przeprowadzenie pierwszej kąpieli dziecka? Zabiegi przy kąpieli.

33. Zbadać, czy we wsi istnieje przekonanie, że wodę po pierwszej kąpieli dziecka należy wylać we właściwe miejsce? Przy czym inne normy odnoszą się do wody po kąpieli chłopca - inne po kąpieli dziewczynki:

a) Gdzie i w jaki sposób należy wylewać wodę po kąpieli chłopca? po kąpieli dziewczynki?

b) Gdzie i w jaki sposób nie wolno wylewać wody po kąpieli chłopca? po kąpieli dziewczynki?